

XXI Sobre la Intervenció en el Patrimoni Arquitectònic Curset

Barcelona, del 10 al 13 de desembre de 1998

El patrimoni
industrial:
velles estructures,
noves actuacions

El patrimonio
industrial:
viejas estructuras,
nuevas actuaciones



XXI Sobre la Intervenció en el Patrimoni Arquitectònic Curset

Barcelona, del 10 al 13 de desembre de 1998

El patrimoni industrial: velles estructures, noves actuacions

Barcelona,
del 10 al 13 de desembre de 1998

Un any més, per Santa Llúcia ens retrobem a Barcelona els professionals de la restauració.

El Col·legi d'Arquitectes de Catalunya us convida a assistir al tradicional Curset del mes de desembre.

El tema d'enguany, centrat entorn del patrimoni industrial, obre la participació a un ampli ventall de professionals, investigadors i estudiants dels camps de l'arquitectura, l'enginyeria, la restauració, la història i la arqueologia; i també a totes les persones interessades en aquest terreny.

Contingut del Curset

El programa de la vint-i-unena edició s'ha confeccionat atenent als trets essencials que sempre l'han caracteritzat: la informació d'actualitat, la reflexió teòrica i el debat a partir d'un aspecte específic de la restauració i de la intervenció.

Fins ara, cap Curset havia analitzat de manera monogràfica el patrimoni industrial, entès com un variat repertori de construccions que, en millors o pitjors condicions, han arribat fins als nostres dies.

Els canvis motivats per l'aparició de la indústria no solament han afectat la conducta social de les persones, sinó que han estat pròpiament els generadors i posteriors transformadors de noves tipologies d'edificacions.

Intervencions recents sobre models fabrils diversos –disposats en àrees de més o menys centralitat urbana; recolzats segons un traçat o eix industrial productor d'energia (rius i canals), o assentats prop de les vies de comunicació (ferrocarril, camins, carreteres...)– mostraran noves maneres d'integrar-los en els teixits de les ciutats o en el mateix territori.

Tanmateix, la discussió sobre el paper d'algunes indústries en el passat i el que tenen o poden tenir en el futur, com a contenidors de diferents usos, es completarà amb unes visites comentades a uns conjunts emblemàtics.

Per il·lustrar aquests i altres aspectes, hem convidat professionals de la Unió Europea (Bèlgica, França, Anglaterra, Itàlia, Alemanya, Euskadi i Catalunya), que presentaran les intervencions més significatives realitzades en l'àmbit de la recuperació del patrimoni industrial.

Ponents

Patrick Vianne (*Brussel·les*), Richard Rogers (*Londres*), Massimo Negri (*Milà*), Augusto Vitale (*Nàpols*), Josef Paul Kleihues (*Berlín*), Jose M. Ballester (*Estrasburg*), Paul Boswell, Iñaki Uriarte (*Bilbao*), Joaquín Cárcamo (*Bilbao*), Marta Zabala (*Bilbao*), Roberto Luna (*Sevilla*), Lluís Monreal, Francisco J. Asarta, Eusebi Casanelles, Josep M. Huertas, Josep M. Julià, Cristian Cirici i Carles Bassó, Jaume Rosell, Josep Samsó i Francesc Albardané, Teresa Rovira, Pere Vall, Miquel Suriñach, Carles Ferrater i Josep M. Montaner, Manel Larrosa, Albert Viaplana i Joan Margarit i Carles Buxadé.

I també...

— Inauguració de l'exposició itinerant "Ciutat i fàbrica. Un recorregut pel patrimoni industrial de Barcelona", a la sala d'exposicions del COAC.

— Recull i presentació d'informació sobre productes i tecnologies de la restauració, amb la col·laboració d'empreses especialitzades del sector.

— Mostra de llibres, revistes i articles relacionats amb el tema del Curset, així com de les darreres novetats bibliogràfiques sobre la intervenció en el patrimoni.

— Obsequi de publicacions als cursetistes.

— Sopar/refrigeri, ofert per l'organització, al qual es convidarà a tots els participants.

Advertiments

El nombre de places disponibles és limitat. Per formalitzar la inscripció definitiva, es respectarà estrictament l'ordre de reserva feta mitjançant la butlleta adjunta, que cal fer arribar per carta, fax o correu electrònic. Aquesta preinscripció quedarà tancada, a tots els efectes, el 15 d'octubre de 1998.

El programa definitiu s'anunciarà a partir d'aquesta data, i les persones preinscrites el rebran personalment al domicili que indiquin.

Els inscrits que assisteixin a les sessions del XXI Curset Sobre la Intervenció en el Patrimoni Arquitectònic, rebran un diploma acreditatiu.

Qui ho demani obtindrà un certificat en què constarà que el Curset té una durada superior a les vint hores lectives.

El patrimonio industrial: viejas estructuras, nuevas actuaciones

Barcelona,
del 10 al 13 de diciembre de 1998

Un año más, por Santa Lucía nos encontramos de nuevo los profesionales de la restauración.

El Col·legi d'Arquitectes de Catalunya os invita a asistir al tradicional Curset del mes de diciembre.

El tema propuesto, centrado en el patrimonio industrial, deja abierta la participación a un amplio abanico de profesionales, investigadores y estudiantes de los campos de la arquitectura, la ingeniería, la restauración, la historia y la arqueología; y también a todas las personas interesadas en este terreno.

Contenido del Curset

El programa de la veintiuna edición se ha confeccionado atendiendo a los rasgos especiales que siempre lo han caracterizado: la información de actualidad y la reflexión teórica y el debate a partir de un aspecto específico de la restauración e intervención.

Hasta la fecha, ningún Curset había analizado de forma monográfica el patrimonio industrial, entendido como un repertorio plural de construcciones que, en mejores o peores condiciones, han llegado a nuestros días.

Los cambios producidos por la aparición de la industria, no sólo han afectado a la conducta social de las personas, sino que han sido propiamente los generadores y posteriores transformadores de nuevas tipologías de edificaciones.

Intervenciones recientes sobre diversos modelos fabriles –situados en áreas de mayor o menor centralidad urbana; apoyados en un trazado o eje industrial productor de energía (ríos y canales), o en asentamientos cercanos a las vías de comunicación (ferrocarril, caminos, carreteras...)– mostrarán nuevas formas de integración en los tejidos de las ciudades o en el mismo territorio.

Asimismo, la discusión sobre el papel de ciertas industrias en el pasado y el que desempeñan o pueden tener en el futuro, como contenedores para diferentes usos, se completará con unas visitas comentadas a conjuntos emblemáticos concretos.

Para ilustrar estos y otros aspectos, hemos invitado a profesionales de la Unión Europea (Bélgica, Francia, Inglaterra, Italia, Alemania, Euskadi y Cataluña), que presentarán las intervenciones más significativas realizadas en el ámbito de la recuperación del patrimonio industrial.

Ponentes

Patrick Vianne (*Bruselas*), Richard Rogers (*Londres*), Massimo Negri (*Milán*), Augusto Vitale (*Nápoles*), Josef Paul Kleihues (*Berlín*), Jose M. Ballester (*Estrasburgo*), Paul Boswell, Iñaki Uriarte (*Bilbao*), Joaquín Cárcamo (*Bilbao*), Marta Zabala (*Bilbao*), Roberto Luna (*Sevilla*), Lluís Monreal, Francisco J. Asarta, Eusebi Casanelles, Josep M. Huertas, Josep M. Julià, Cristian Cirici i Carles Bassó, Jaume Rosell, Josep Samsó i Francesc Albardané, Teresa Rovira, Pere Vall, Miquel Suriñach, Carles Ferrater i Josep M. Montaner, Manel Larrosa, Albert Viaplana y Joan Margarit y Carles Buxadé.

Y también...

— Inauguración de la exposición itinerante "Ciudad y fábrica. Un recorrido por el patrimonio industrial de Barcelona", en la sala de exposiciones del COAC.

— Presentación de información sobre productos y tecnologías de la restauración, con la colaboración de empresas especializadas del sector.

— Exposición de libros, revistas y artículos relacionados con el tema del curset, así como de las últimas novedades bibliográficas sobre la intervención en el patrimonio.

— Obsequi de publicaciones a los cursillistas.

— Cena/refrigerio, ofrecida por la organización, a la que estarán invitados todos los participantes.

Advertencias

El número de plazas disponibles es limitado. Para formalizar la inscripción definitiva, se respetará estrictamente el orden de reserva realizada mediante el boletín adjunto, que hay que enviar por carta, fax o correo electrónico. Esta preinscripción quedará cerrada, a todos los efectos, el 15 de octubre de 1998.

El programa definitivo se anunciará a partir de esta fecha, y las personas preinscrites lo recibirán personalmente en el domicilio que indiquen.

Los inscritos que asistan a las sesiones del XXI Curset Sobre la Intervención en el Patrimonio Arquitectónico recibirán un diploma acreditativo.

Quien lo solicite obtendrá un certificado en el que se hará constar que el Curset tiene una duración superior a las veinte horas lectivas.

Director:
Antoni Vilanova i Omedas, arquitecte

Equip organitzador:
Carles Agell, arquitecte; Glòria Bassegoda, arquitecte; Montserrat Caldes, arquitecte; Demetrio Campolo, arquitecte; Assumpció Feliu, historiadora de l'art; Ramon Fusté, arquitecte; Joan Manuel Nicolás, arquitecte, Joan Rodríguez, estudiant d'arquitectura.

Organitza:
Agrupació d'Arquitectes per a la Defensa i Intervenció en el Patrimoni Arquitectònic (AADIPA)
Àmbit de Patrimoni. Demarcació de Barcelona del Col·legi d'Arquitectes de Catalunya

Informació
Sra. Neus Vime
Secretaria de l'Àmbit del Patrimoni. COAC
Plaça Nova, 5. 08002 Barcelona
Telèfon: 93 306 78 28. Fax: 93 412 39 64
e-mail: agrupacions@coac.net

Patrocinadors:


Col·legi d'Arquitectes de Catalunya


Generalitat de Catalunya


Diputació de Barcelona
Àrea de Cooperació


Ajuntament de Barcelona

Cognoms/Apellidos

Nom/Nombre

Ejercicio profesional/Ejercicio profesional

Direcció/Adreça

Codi postal i població/Código postal y población

Telèfon-Fax/Teléfono-Fax

Signatura/Firma

Termini de recepció de la butlleta de preinscripció: 15/10/98.
Els estudiants han d'enviar una fotocòpia del document que ho acrediti

Plazo para la recepción del boletín de preinscripción: 15/10/98.
Los estudiantes deben enviar una fotocopia del documento que lo acredite

Envie esta butlleta de preinscripció a la Secretaria de les Agrupacions. Col·legi d'Arquitectes de Catalunya.
Plaça Nova, 5
08002 Barcelona
Tel.: 93 306 78 28
Fax: 93 412 39 64
e-mail: agrupacions@coac.es

Drets d'inscripció
Membres de l'AADIPA:
18.000 PTA + 16% d'IVA
Arquitectes:
30.000 PTA + 16% d'IVA
Arquitectes del COAC amb títol posterior a 1995 i menys de dos anys de col·legiació al 10.12.98:
25.000 PTA + 16% d'IVA
Estudiants:
15.000 PTA + 16% d'IVA
Altres persones interessades:
35.000 PTA + 16% d'IVA

Enviad este boletín de preinscripción a la Secretaría de las Agrupaciones. Col·legi d'Arquitectes de Catalunya.
Plaza Nova, 5
08002 Barcelona
Tel.: 93 306 78 28
Fax: 93 412 39 64
e-mail: agrupacions@coac.es

Derechos de inscripción
Miembros de la AADIPA:
18.000 PTA + 16% de IVA
Arquitectos:
30.000 PTA + 16% de IVA
Arquitectos del COAC con título posterior a 1995 y menos de dos años de colegiación al 10.12.98:
25.000 PTA + 16% de IVA
Estudiantes:
15.000 PTA + 16% de IVA
Otras personas interesadas:
35.000 PTA + 16% de IVA